

## LISTA LUCRĂRILOR ȘTIINȚIFICE, ȘTIINȚIFICO-METODICE ȘI DIDACTICE

ale dnei Micaela ȚAULEAN,

conferențiar universitar, doctor, Universitatea de Stat „Alec Russo” din Bălți

### Cărți de specialitate

#### Cărți de specialitate monoautor

1. ȚAULEAN, M. *Atitudini interculturale ale elevilor claselor primare. Studiu monografic.* Chișinău: S.n., 2012 (Î.S.F.E.-P. „Tiporg.Centrală”), 184 p. ISBN 978-9975-53-093-4 (11.5 c.a.)
2. ȚAULEAN, M. *On Intercultural Communication and Language Development.* Bălți: S.n., 2005, Tiporg. Bălți S.R.L., 136 p. ISBN 9975-931-67-7

#### Cărți de specialitate colective (peste hotare)

1. ȚAULEAN, M. *Developing intercultural competence by dramatizing real-life situation.* In: Educational drama in English classes. Edited by Süleyman Başaran & David Farmer, Dicle University Press Dicle Üniversitesi Basımevi Müdürlüğü, Dişhekimliği Binası Altı, 21280, Diyarbakır, Turkey, 2015, p.40-75. ISBN 978-975-7635-59-8 (4.06 c.a.)

### Articole în reviste științifice

#### în reviste din străinătate recunoscute (peste hotare)

1. ȚAULEAN, M. *Why should we teach a foreign language with intercultural perspective.* In: Revista “Mozaic” nr.13 din ianuarie–februarie 2011, București, p.4-8. ISSN 2069 – 5683 (0.23 c.a.)
2. ȚAULEAN, M. *Semantic peculiarities in translating metaphors of colour from English into Romanian and Russian.* In: Review Universalis, Published by Gheorghe Cristea University, Bucharest, Romania, 2012, p.21-25. ISSN 1583-395X (0.25 c.a)
3. ȚAULEAN, M. *Intercultural interaction as an innovative method of teaching a foreign language.* În: Актуальные вопросы современной филологии и журналистики (Actual issues of modern philology and journalism), Научный журнал, ФГБОУ ВО «Воронежский государственный технический университет», № 1(28), 2018, p.40-47. ISSN 2587-9510 (0.43 c.a.) // [https://cchgeu.ru/upload/science/nauchnye-izdaniya/lingvistika-i-mezhkulturnaya-kommunikatsiya/AB\\_1\(28\)2018.pdf](https://cchgeu.ru/upload/science/nauchnye-izdaniya/lingvistika-i-mezhkulturnaya-kommunikatsiya/AB_1(28)2018.pdf)
4. ȚAULEAN, M. *Межкультурный компонент в методике преподавания английского языка в начальной школе.* În: Международный научный журнал “Вестник науки и творчества”, материалы международных мероприятий общества науки и творчества, г.Казань, февраль 2020 год Под общ.ред. С.В.Кульмина. – Казань, Выпуск 2, 2020, p.35-42. ISSN 2413-6395 // <https://www.elibrary.ru/item.asp?id=42647751>
5. ȚAULEAN, M. *Media culture and education in teaching a foreign language.* În: Журнал “Science Time”, Материалы международных научно-практических мероприятий Общества Науки и Творчества за май 2021 года / Под общ. ред. С.В. Кузьмина. – Казань, Nr.5 (89), 2021, p. 47-53. ISSN 2310-7006 (0.43 c.a.)

6. ȚAULEAN, M. *Collage technique in teaching a foreign language*. În: Revista „Актуальные научные исследования в современном мире” / Ответственный за выпуск: Водяной О.. – Переслав, ВЫПУСК 5(73), Часть 8, Май 2021, p.57-63. ISSN 2524-0986 (0.38 с.а.) РИНЦ [http://elibrary.ru/title\\_about.asp?id=58411](http://elibrary.ru/title_about.asp?id=58411)  
Index Copernicus <http://journals.indexcopernicus.com/++++,p24785301,3.html>

#### în reviste din Registrul Național al revistelor de profil, categoria B

1. ȚAULEAN, M. *Interculturalitatea și problemele predării limbii engleze în clasele primare*. În: *Univers Pedagogic*. Culegere de articole științifice. Revista Ministerului Educației și Tineretului al Republicii Moldova, Chișinău, 2007, p.57-61 ISSN 1811-5470 (categoria B)
2. ȚAULEAN, M. *On foreign language teaching with intercultural perspective*. În: *Glottodidactica, Biannual Journal of Applied Linguistics*, nr.1 (I) din 2010, Balti, p.32-37. ISSN 1857-0763 (0.37 с.а.) // <http://www.old.usarb.md/glottodidactica/volumes/v1/art/taulean.pdf> (categoria B)
3. ȚAULEAN, M. *О межкультурном профессиональном общении на иностранном языке в сфере экономики (методологический аспект)*. În: *Glottodidactica, Biannual Journal of Applied Linguistics*, nr. 2(II) din 2011, Balti, p.27-31. ISSN 1857-0763 (0.31 с.а.) (categoria B) // <https://en.calameo.com/books/001138217760f556b02b3/>,  
[https://ibn.idsi.md/list\\_by\\_language?by=article&lang=1&journal\\_id=97](https://ibn.idsi.md/list_by_language?by=article&lang=1&journal_id=97)
4. ȚAULEAN, M. *Education and language teaching through video*. În: *Glottodidactica, Biannual Journal of Applied Linguistics*, nr. 2(II), din 2012, Balti, p. 58-65. ISSN 1857-0763 (0.5 с.а.) (categoria B) // [https://ibn.idsi.md/list\\_by\\_language?by=article&lang=3&journal\\_id=97](https://ibn.idsi.md/list_by_language?by=article&lang=3&journal_id=97)
5. ȚAULEAN, M. *On Problems of Intercultural Dialogue among Culturally Diverse Student*. In: *Speech and context. International Journal of Linguistics, Semiotics and Literary Science*, Volume 1(VII) din 2015, p. 91-98. ISSN 1857-4149 (0.43 с.а.) (categoria B) // [http://www.usarb.md/limbaj\\_context/archive.html](http://www.usarb.md/limbaj_context/archive.html)
6. ȚAULEAN, M. *On some drama techniques for intercultural education in EFL classroom*. In: *Speech and context. International Journal of Linguistics, Semiotics and Literary Science*, aVolume 1 (II) din 2016, p. 91-105. ISSN 1857-4149 (0.87 с.а.) (categoria B) // [http://dspace.usarb.md:8080/xmlui/bitstream/handle/123456789/3102/limbaj\\_context\\_1-2\\_2016.pdf?sequence=1&isAllowed=y](http://dspace.usarb.md:8080/xmlui/bitstream/handle/123456789/3102/limbaj_context_1-2_2016.pdf?sequence=1&isAllowed=y)
7. ȚAULEAN, M. *Developing Communicative Skills Using Collage as a Technique in the EFL Classroom*. In: *Speech and context. International Journal of Linguistics, Semiotics and Literary Science*, in Volume 2 (IX) din 2017, p. 79-86. ISSN 1857-4149 (0.87 с.а.), categoria B.

#### în reviste din Registrul Național al revistelor de profil, categoria C

1. ȚAULEAN, M. *O viziune despre dezvoltarea competenței interculturale la orele de limbă engleză*. În: *Arta și educație artistică/Revistă de cultură, știință și practică educațională*, N 1(4), Bălți, 2007, p.173-179 ISSN 1857-0445 (Categoria C)

## Articole în culegeri științifice

### în lucrările conferințelor științifice internaționale (peste hotare)

1. **ȚAULEAN, M.** *Подготовка будущих учителей к работе по дидактической системе Л.Занкова.* In: Научно-исследовательская и методическая работа в сред. и высш. Уч.заведениях. Сб. науч. статей по итогам работы межд. Науч-практ.конф. «Научно-исслед. и метод. Работа уч.заведений нового типа»14-15 мая 1997,под ред.А.Сманцера, Минск,1997, р.226-232 (0.43 с.а.)
2. **ȚAULEAN, M.** *Межкультурная коммуникация как способ изучения разнообразия культурного восприятия мира.* In: Беларуска пачатковая школа. Праблемы І перспектывы развіцця, Матэрыялы VI Міжнароднай навукова-практычнай канферэнцыі 17-18 кастрычніка 2007. Мазыр: УА «МДПУ імя І.Шамякіна», 2007, р.107-110. ISBN 978-985-477-210-3 (0.25 с.а.)
3. **ȚAULEAN, M.** *Изучение иностранных языков в начальных классах сквозь призму межкультурного общения.* In: Международное бюро просвещения ЮНЕСКО Сообщество практики по развитию куррикулума в СНГ, Ресурсные материалы по вопросам инклюзивного образования и образования для устойчивого развития, 2009. С.265-274 (0.62 с.а.)  
[http://www.ibe.unesco.org/fileadmin/user\\_upload/COPs/Pages\\_documents/Focal\\_Points/Resource\\_materials\\_on\\_IE\\_and\\_ESD.pdf](http://www.ibe.unesco.org/fileadmin/user_upload/COPs/Pages_documents/Focal_Points/Resource_materials_on_IE_and_ESD.pdf)
4. **ȚAULEAN, M.** *Intercultural communication as the way of studying the world cultural perception.* In: Материалы международной научно-практ.конф. «Социальная эволюция,идентичность и коммуникация в XXI веке». Ставрополь: ГОУ ВПО «СевКавГос.Университет», 2009, р.274-277 (0.25 с.а.)
5. **ȚAULEAN, M.** *Об отношении учащихся начальных классов к родной культуре и культуре «других» через призму межкультурного общения.* In: Материалы международной научно-практ.конф. «Социальная эволюция,идентичность и коммуникация в XXI веке». Ставрополь: ГОУ ВПО «СевКавГос.Университет», 2009, р.276-279 (0.25 с.а.)
6. **ȚAULEAN, M.** *Bridging Cultural Barriers for Success in Learning Foreign Languages.* In: Материалы IV Всероссийской конференции с международным участием «Современные модели преподавания иностранных языков и культур в контексте менеджмента образования». Том 1/под. ред. Тихоновой Е., Москва: РГСУ, 2010, р.112-117. ISBN 978-5-904391-13-3 (0.31 с.а.)
7. **ȚAULEAN, M.** *Motivation is an oar in the boat progress.* In: Сборник материалов Международной научно-практической конференции «Проблемы когнитивной лингвистики и межкультурной коммуникации», Псков: Изд-во ООО «Логос плюс», 2010, р.190-196. ISBN 978-5-93066-055-6 (0.31 с.а.)
8. **ȚAULEAN, M.** *Формирование межкультурной коммуникативной компетенции посредством иностранного языка будущим педагогам.* In: Современные проблемы лингвистики и лингводидактики: концепции и перспективы: Материалы международной заочной научно-методической конференции, г. Волгоград, 15 апр. 2011 г. В 3 ч. Ч 3. / ред кол.: О.В. Атьман, (отв. ред.), О.А. Малетина (отв. ред.) [и др.]; орг.ком.: О.В. Иншаков (пред.) и [др.]; Гос. образоват. учреждение высш. проф. образования "Волгогр. гос. ун-т", Ин-т филологии и межкультур. коммуникации, Волгоград: Изд-во ВолГУ, 2011, р. 44-48. ISBN 978-5-9669-0843-0 (0.43 с.а.)

9. **TAULEAN, M.** *The culture interaction at English language classes in higher education.* În: Актуальные проблемы германистики, романистики и русистики. Материалы ежегодной международной конференции. Екатеринбург, 4-5 февраля 2011 г., Урал. гос. пед. ун-т., Екатеринбург, 2011, p. 337-344. ISBN 978-5-7186-0463-4 (0.5 с.а.)
10. **TAULEAN, M.** *Problems and Solutions in Teaching English at University Level.* În: Профессиональное лингвообразование: Материалы международной научно-практической конференции, Июль 2011 г., Нижний Новгород: Изд-во Волго-Вятской Академии гос. службы, 2011, p. 87-93. ISBN 978-5-85152-908-5 (0.31 с.а.)
11. **TAULEAN, M.** *Foreign Language Study for Intercultural Communication.* În: Проблемы языка и культуры в гуманитарном образовании, Сборник науч. статей, Кемерово: издательство ABC, 2011, p. 226-230. ISBN 978-5-85119-051-5 (0.25 с.а.)
12. **TAULEAN, M.** *Intercultural communication in ESL classroom.* În: Актуальные проблемы германистики и методики преподавания иностранных языков. Материалы международной заочной научно-практической конференции, Саранск, 2011, p.170-175. ISBN 978-5-8156-0417-9 (0.25 с.а.)
13. **TAULEAN, M.** *The ways of formation of cross-cultural competence of future economy specialists by means of business English.* În: Матеріалі V Міжнародної науково-практичної конференції студентів та молодих науковців «Наука, освіта, суспільство очима молодих», Rivne: РВВ РДГУ, 2012, p. 201-206. БКК 72 УДК 001+37+316.3 Н-34 (0, 31 с.а.)
14. **TAULEAN, M.** *On the concept of “washback” in EFLT.* În: Сборник научных статей, Актуальные проблемы германистики, романистики и русистики. Материалы ежегодной международной конференции. Екатеринбург, Урал. гос. пед. ин-т. – Екатеринбург, 2013, Ч.II, p.126-133. ISBN 978-5-7186-0544-0 (0.43 с.а.)
15. **TAULEAN, M.** *О межкультурном деловом общении на английском языке: проблемы и решения.* În: Матеріали IV Міжнародної наукової конференції «Проблеми галузевої комунікації, перекладу та інтеграційні процеси в суспільстві», Х.: Академія внутрішніх військ МВС України, 2014, p.95-99. УДК 81 М 33 (0.25 с.а.)
16. **TAULEAN, M.** *Проблема культурной идентичности для межкультурной коммуникации на занятиях английского языка.* În: Актуальные проблемы германистики, романистики и русистики. Материалы ежегодной международной конференции. Екатеринбург, 30-31 января 2015 г., Урал. гос. пед. ин-т., Екатеринбург, 2015, Ч.II., с. 126-130. УДК 811.1/.2 ББК Ш 140/159 (0.25 с.а.)
17. **TAULEAN, M.** *Формирование способности к межкультурному диалогу в процессе обучения иностранному языку студентов педагогических вузов.* În: Материалы Международной научной конференции «Литература в диалоге культур–8», Ростов-на-Дону: Foundation, 2010, p. 172-174, ISBN 5-86000-112-6 (0.31 с.а.)
18. **TAULEAN, M.** *On working with authentic texts in teaching specialized vocabulary to economy students.* În: Сбор.докладов Первой международной научно-прак.конференции Челябинского института, Челябинск: Челябинский государственный университет, 2013, p.234-237. ISBN 978-5-94614-259-5 (0.25 с.а.)
19. **TAULEAN, M.** *Ways of using short stories in the EFL classes for developing creative skills.* În: Актуальные вопросы преподавания иностранного языка в высшей школе : сб. науч. тр. Вып. 3/ отв. ред. И. В. Воробьева, Чебоксары: Чуваш. гос. пед. ун-т, 2019, p.81-85, УДК [378.016:81'243] (075.8) (0.31 с.а.)
20. **TAULEAN, M.** *Components of intercultural communicative competence as a substantial problem of language teachers' training.* În: Коммуникативный подход к обучению

иностранным языком как дидактический принцип: сборник научных трудов, Чебоксары, 2016, р. 242-247, УДК 378.016. 81.243 (082) (0.35 с.а.)

21. **ȚAULEAN, M.** *Межкультурное общение в младших классах на уроках иностранного языка.* În: Актуальные проблемы германистики и методики преподавания иностранных языков, Сборник научных трудов по материалам VI Международной научно-практической конференции, 2 ноября 2016 г.: [материалы]/ ред. кол.: Л. А. Лазутова (отв. ред.) [и др.]; Мордов. гос. пед. ин-т., Саранск, 2016, р.164-168. УДК 811.11 (082) ББК 81.43 (0.31 с.а.)

22. **ȚAULEAN, M.** *On some innovative pedagogical techniques in teaching a foreign language.* În: Актуальные вопросы преподавания иностранного языка в высшей школе: сборник научных трудов. Вып.1/ отв. ред. И.Воробьева, Чебоксары: Чувашский гос. пед. ун-т, 2017, р.140-147. УДК 378.016.81.243(075.8) (0.43 с.а.)

23. **ȚAULEAN, M.** *The ways of developing students' creative independence outside of the English classroom,* În: Научное издание „Professional Education through a Foreign Language Acquisition”, Collection of articles of the 15th International Conference, Russian Presidential Academy of National Economy and Public Administration, 24 September, 2021, Нижний Новгород, 2021, р.351-357. ISBN 978-5-00036-271-6 (0.43 с.а.)

24. **ȚAULEAN, M.** *The collage technique as a way of developing speaking skills at the EFL classes.* În: “Развитие системы знаний как ключевое условие научного прогресса”. Сборник научных трудов. Казань, 2022. р.157-161 ISBN 978-5-6047673-1-3 (0.44 с.а.)

25. **ȚAULEAN, M.** *The language of medicine: challenges in translation.* În: Актуальные вопросы преподавания иностранного языка в высшей школе: сб. науч. тр. Вып. 6 / отв. ред. И. В. Воробьева, Т. А. Кордон. – Чебоксары: Чуваш. гос. пед. ун-т, 2022. pp.272-277. УДК [378.016:81'243] (075.8).

26. **ȚAULEAN, M.** *On the Ways of Using Drama Techniques for Developing Intercultural Competence,* În: Proceedings E-Book, CEOSSC 2022, / ed. Cavaliere L., Ahmad A., Sardar R., - India, 20-22 May 2022, NCM Publishing House, p. 1-7. ISBN: 978-605-73822-2-1

#### **în lucrările conferințelor științifice naționale (Republica Moldova)**

1. **ȚAULEAN, M.** *Forme eficiente de îmbinare a cuvântului învățătorului cu materialul ilustrativ la lecțiile de limba engleză.* În: Experiențe și perspective în dezvoltarea învățămîntului primar și preșcolar din RM, US „Alec Russo”, Culegere de materialele conf.intern. 29-30 noiembrie 1995, sub red. Z.Tarîța, Bălți,1996, р.75-78 (0.25 с.а.)

2. **ȚAULEAN, M.** *Подготовка будущих учителей к работе по дидактической системе Л.Занкова.* În: Научно-исследовательская и методическая работа в сред. и высш. Уч.заведениях. Сб. науч. статей по итогам работы межд. Науч-практ.конф. «Научно-исслед. и метод. Работа уч.заведений нового типа»14-15 мая 1997,под ред.А.Сманцера,Минск,1997, р.226-232 (0.43 с.а.)

3. **ȚAULEAN, M.** *О придаточных дополнительных в английском синтаксисе.* În: Актуальные проблемы современной филологии: материалы межд.науч.конференции посвященной 80-летию проф.В.Мигирина. -Бэлць,Бэлцкая унив.пресса, 2001, р.40-44 (0.25 с.а.)

4. **ȚAULEAN, M.** *Individualization in Teaching English.* În: Reforma învățămîntului: teorie și practică: Conf.Intern.Științifico-practică.Culegere de mater.științ., Bălți,2002, p.214-217 (0.25 c.a.)
5. **ȚAULEAN, M.** *Developing intercultural awareness.* În: Language development and teaching: Inter.conf.BSU, May 14-15, Bălți: Presa univ.bălțeană,2004, p. 151-155 (0.25 c.a.)
6. **ȚAULEAN, M.** *Teaching English with intercultural perspective.* În: Strategii actuale în lingvistică,glotodidactică și știința literară, Conf.Științ.Intern.Min.Educației al RM, Bălți: Presa univ., 2004,vol.III., p. 23-30 (0.43 c.a.)
7. **ȚAULEAN, M.** *Education for peace and tolerance at EFL lessons.* În: Strategii actuale în lingvistică,glotodidactică și știința literară, Conf.Științ.Intern.Min.Educației al RM, Bălți: Presa univ.,2004,vol.III., p. 68-72 (0.25 c.a.)
8. **ȚAULEAN, M.** *Educația interculturală: aspecte teoretice.* În: Dimensiuni ale educației în contemporanietate: culegeri de art.ale doctoranzilor:Inst.de Științe ale Educației,-Ch.:Univers Pedagogic,2005, p.45-49 (0.30 c.a.)
9. **ȚAULEAN, M.** *Comunicări interculturale la orele de limba engleză.* În: Dimensiuni ale educației în contemporanietate: culegeri de art.ale doctoranzilor:Inst.de Științe ale Educației,-Ch.:Univers Pedagogic, 2005, p. 54-58 (0.25 c.a.)
10. **ȚAULEAN, M.** *Personalitate tolerantă într-o societate multiculturală.* În: Omagiu profesorului și omului de știință Anatol Ciobanu: la 70 de ani/USM, Fac.de Litere., Ch.: CEP USM, 2005, p.669-675 (0.30 c.a.)
11. **ȚAULEAN, M.** *Воспитание толерантности в теории и практике.* În: Дошкольное воспитание и начальное образование: псих.пед. аспекты иннов.деятельности. Сб.статей. Мозырь: УО МГПУ, 2006, p. 44-49, ISBN 085-477-150-4 (0.37 c.a.)
12. **ȚAULEAN, M.** *Formarea toleranței – un aspect al pregătirii specialistului: învățător la clasele primare și profesor de limbă engleză.* În: Abordarea socio-pedagogică a problemei educației incluzive. Resp.ed. Z.TĂRÎȚA. Bălți: SRL „Tipografia din Bălți”, 2006, p.234-239, ISBN 978-9975-9849-0-4 (0.32 c.a.)
13. **ȚAULEAN, M.** *Accepting everyone and appreciating differences at EFL primary classes.* În: Materialele colocv.comemorativ internațional „Tradiție și modernitate în abordarea limbajului”. Resp.red. A. Coșciug. Bălți: Presa univ.bălțeană, 2006, p.202-206, ISBN 978-9975-50-014-2 (0.31 c.a.)
14. **ȚAULEAN, M.** *Interculturalitatea și problemele predării limbii străine în clasele primare.* În: Omagiu profesorului universitar Mihail Purice. Ch.: CEP: USM, 2007, p.389-395, ISBN 978-9975-70-211-9 (0.37 c.a.)
15. **ȚAULEAN, M.** *Cultural Studies in Foreign Language Teaching.* În: Traducerea între normă, uz și necesitate, Materialele Conferinței științifico-practice internaționale, 31 martie 2007, Chișinău, 2008, p.241-248 (0.44 c.a.)
16. **ȚAULEAN, M.** *Compenența socioculturală la orele de limba engleză.* În: Materiale ale Conferinței internaționale științifico-practice 21 mai 2008, Chișinău: AAP, Vol 2, 2008, p.258-261, ISBN 978-9975-9960-3-7 (0.25 c.a.)
17. **ȚAULEAN, M.** *On modern pedagogy and interculturality in English primary classroom.* În: Empowering Teachers of English Language:New Trends and Best Practicies. Ch.: CEP USM, 2009, p.91-94 (0.25 c.a.)
18. **ȚAULEAN, M.** *Educația interculturală în clasele primare la orele de muzică și citir.* În: Anuarul catedrei discipline socioumanistice 2007-2008. Col.red.:GH.NEAGU, N.ENCIU, I.COJOCARU. Bălți: Presa univ.Bălțeană, 2009, p.94-100, ISBN 978-9975-931-18-2 (0.37 c.a.)

19. **ȚAULEAN, M.** *Dialogul culturilor în cadrul orelor de limba engleză.* În: *Studia linguistica et philologica: in memoriam Magistri Nicolae Corlăteanu.* Ch.: CEP USM, 2009, p.272-277. ISBN 978-9975-70-952-40 (0.37 c.a.)
20. **ȚAULEAN, M.** *Teaching specialized vocabulary to students from Economy Department.* În: *Innovation and challenges in teaching English: APLE Annual Conference materials, May 12, 2012 [Chișinău],* Ch.: CEP USM, 2012, p.159-163, ISBN 978-9975-71-302-3 (0.25 c.a.)
21. **ȚAULEAN, M.** *О способах преодоления трудностей межкультурного общения в процессе обучения на английском языке.* În: *Doctor habilitat Ion Ețcu: Biobibliografie.* Acad.de Științe a Moldovei, Inst. de Studii Encicl., coord., red. șt., V.Botnariuc, Chișinău: Institutul de Studii Enciclopedice, tipogr. Foxtrot, 2014, p.207-214, ISBN 978-9975-4389-9-5 (0.43 c.a.)
22. **ȚAULEAN, M.** *On enhancing university students' cultural awareness.* În: *Moldova English Teachers' Association: Annual Conference brochure/ Asoc. Obștească a metodiștilor în elaborarea traininguri aplicate META, Chișinău: S.n. Tipogr. USP Ion Creangă, 2014, p.73-81, ISBN 978-9975-46-190-0 (0.5 c.a.)*
23. **ȚAULEAN, M.** *On role-play activities in EFL teaching.* În: *Probleme de filologie și traductologie, Simpozion național, 6 dec. 2013, resp.de ed.: Svetlana Dzechiș, Bălți: Indigo Color, 2014, p.124-128, ISBN 078-9975-9581-3-4 (0.24 c.a.)*
24. **ȚAULEAN, M.** *Student's cultural awareness and interculturality.* În: *Probleme de filologie: aspect teoretice și practice (ediția I), 6 dec. 2014/ resp.: Lina Cabac, Bălți: Universitatea de Stat "Alec Russo" din Bălți, (Tipografia din Bălți), 2015, p.132-137, ISBN 978-9975-132-36-7 (0.31 c.a.)*
25. **ȚAULEAN, M.** *Moldovan EFL teachers' attitude towards intercultural approach in foreign language education.* În: *Probleme de filologie: aspect teoretice și practice (ediția a II-a), 11 dec. 2015/ resp.: Lina Cabac. – Bălți: Universitatea de Stat "Alec Russo" din Bălți, (Tipografia din Bălți), 2016, p.117-123, ISBN 978-9975-3145-3-4 (0.37 c.a.)*
26. **ȚAULEAN, M.** *Intercultural communication and cultural identity at EFL lessons.* În: *Professional development in language contexts: perceptions and practices, symposium proceedings. March 15-16, 2019/ sci.com.: Anca Cehan [et al.]; org.com.: Viorica Cebotaroș; [et al.], Bălți: S.n., 2019 (Tipogr.Indigou Color), p. 153-157, ISBN 078-9975-3316-2-3 (0.37 c.a.)*
27. **ȚAULEAN, M.** *Enunțuri negative fals interogative în aspect culturologic (în română și engleză),* În: *Relevanța și calitatea formării universitare: competențe pentru prezent și viitor: Materialele Conferinței științifice internaționale, consacrată celor 75 de ani de la fondarea universității băltene, din 09 octombrie 2020 / comitetul științific: Natalia Gașițoi (președinte) [et al.]; colegiul de redacție: Valentina Prițcan [et al.]. – Bălți: US „Alec Russo” din Bălți, 2020 – Vol. 1. – 2020. p. 159-165, ISBN 978-9975-50-254-2*  
[http://dspace.usarb.md:8080/xmlui/bitstream/handle/123456789/4938/Relevanta\\_si\\_calitatea\\_Mat\\_conf.\\_%20Vol.2.pdf?sequence=4&isAllowed=y](http://dspace.usarb.md:8080/xmlui/bitstream/handle/123456789/4938/Relevanta_si_calitatea_Mat_conf._%20Vol.2.pdf?sequence=4&isAllowed=y)
28. **ȚAULEAN, M.** *Media education and the "dialogue of cultures" in the EFL classroom,* În: *Relevanța și calitatea formării universitare: competențe pentru prezent și viitor: Materialele Conferinței științifice internaționale, consacrată celor 75 de ani de la fondarea universității băltene, din 09 octombrie 2020 / comitetul științific: Natalia Gașițoi (președinte) [et al.]; colegiul de redacție: Valentina Prițcan [et al.]. – Bălți: US „Alec Russo” din Bălți, 2020 – Vol. 1. – 2020, p. 179-186, ISBN 978-9975-50-254-2*  
[http://dspace.usarb.md:8080/xmlui/bitstream/handle/123456789/4938/Relevanta\\_si\\_calitatea\\_Mat\\_conf.\\_%20Vol.2.pdf?sequence=4&isAllowed=y](http://dspace.usarb.md:8080/xmlui/bitstream/handle/123456789/4938/Relevanta_si_calitatea_Mat_conf._%20Vol.2.pdf?sequence=4&isAllowed=y)

29. **ȚAULEAN, M.** *Interesul științific al lui Eugen Coșeriu pentru alte (multe) limbi.* Culegere de comunicări și reflecții de la Conferința internațională, consacrată aniversării a 100 de ani de la naștere lingvistului Eugen Coșeriu/ Biblioteca Municipală “Eugen Coșeriu” Bălți; ediție îngrijită de: Elena Belinschi; traducători: Micaela Țaulean, Natalia Serjantu. – Bălți: S.n., 2021 (Tipografia din Bălți SRL). 2021, p. 82-89. ISBN 978-9975-3309-9-2 (0.72 c.a.)

[https://issuu.com/bpmbalti/docs/culegere\\_e\\_coseriu?fbclid=IwAR07dwFKp-xqNAq7RbDm8HqsuKgNNmROb\\_VfECDIW1OvgODa04lqCmFUMw0](https://issuu.com/bpmbalti/docs/culegere_e_coseriu?fbclid=IwAR07dwFKp-xqNAq7RbDm8HqsuKgNNmROb_VfECDIW1OvgODa04lqCmFUMw0)

### **în lucrările conferințelor științifice naționale cu participare internațională**

1. **ȚAULEAN, M.** *Some innovative methods of teaching a foreign language as the means of intercultural dialogue.* În: Probleme de filologie: aspect teoretice și practice (ediția III), 9 dec.2016/resp.ed.: Ana Pomelnicova, Bălți: s.n.2017 (Tipogr.”Indigo color”), p. 344- 351, ISBN 978-9975-9904-9-3 (0.5 c.a.)

2. **ȚAULEAN, M.** *Развитие коммуникативной компетенции в процессе межкультурной коммуникации.* În: The use of modern educational and informational technologies for the training of professional competences of the students in higher education institutions: Articles, December 7-8, sci.com: Mitrofan Ciobanu [et al.]; org.com.: Liubov Zastinceanu [et al.]. Balti: Profadapt, 2018, (Tipografia din Bălți), p. 290-295, ISBN 978-9975-3276-0-2 (0.26 c.a.) // <https://zenodo.org/record/2346869#.XjQHpoHVK70>

3. **ȚAULEAN, M.** *Using films for intercultural training at the EFL classroom.* În: Probleme de filologie: aspect teoretice și practice (ediția V), 07 dec.2018, resp.ed.:Ana Pomelnicova, Bălți: s.n.2019 (Tipogr.”Indigo color”), p. 162-170, ISBN 978-9975-3316-6-1 (0.5 c.a.)

4. **ȚAULEAN, M.** *Elementele componente ale culturii în procesul educational.* În: The use of modern educational and informational technologies for the training of professional competences of the students in higher education institutions. The scientific-practical conference with international participation: Articles, December 6–7, 2019, Bălți, p.140-148, ISBN 978-9975-3369-3-2 (0.50 c.a.) // [https://issuu.com/bibliotecastiintificauniversitaraba/docs/modern\\_educ](https://issuu.com/bibliotecastiintificauniversitaraba/docs/modern_educ)

5. **ȚAULEAN, M.** *On strategies for translation of culture-specific items,* În: Probleme de filologie: aspecte teoretice și practice (Ediția VII), 11 decembrie 2020/ responsabil de ediție: Tatiana Kononova. – Bălți: S.n., 2021 (CEP UPS „Ion Creangă”). – p.13-23 ISBN978-9975-46-539-7

### **Teze (Abstracts) în culegeri științifice**

#### **în lucrările conferințelor științifice internaționale (peste hotare)**

1. **ȚAULEAN, M.** *Межкультурный диалог с социально-культурной позиции в преподавании иностранного языка будущим педагогам.* În: Прагмалингвистика и практика речевого общения. Материалы IV Международной научной конференции (26 ноября 2010). Ростов н/Д: ИПО ПИ ЮФУ, Вып.4, 2010, p. 230-233. ISBN 978-5-8480-0795-4 (0.18 c.a.)



2. **TAULEAN, M.** *On developing intercultural awareness through folktales at EFL classes.* În: Актуальные проблемы германистики, романистики и русистики. Сборник тезисов докладов ежегодной международной конференции. Екатеринбург, 4—5 февраля 2011 г., Урал. гос. пед. ун-т., Екатеринбург, 2011, р.106-107. УДК 811.1/2 (0.12 с.а.) // <https://elibrary.ru/contents.asp?titleid=50812>
3. **TAULEAN, M.** *Межкультурная коммуникация в контексте глобализации и Мультикультурализма.* În: Междун. сборник научных трудов, Саратов: ООО Издательский центр «Наука», 2011, р124-127. ISBN 978-5-9999-0887-2 (0.18 с.а.)
4. **TAULEAN, M.** *The need for aesthetic education of students in learning a foreign language.* În: Материалы II Международной заочной научно-практической конференции, Саранск, 2012, р.108-110. ISBN 978-5-8156-0517-6 (0.12 с.а.)
5. **TAULEAN, M.** *Intercultural awareness among culturally diverse students.* În: Межкультурное сознание студентов разных культурных сообществ, взаимодействие языков и культур: исследования выпускников и потенциальных участников программ Фулбрайта: материалы докладов IV Междунар. науч. конф. (15–16 апреля 2015 г.) / под ред. Г.Н. Чиршевой; сост. Г.Н. Чиршева; В.П. Коровушкин, Череповец: ЧГУ, 2015, с.146-149. ISBN 978 – 5 – 85341 – 655 – 0 (0.25 с.а.)
6. **TAULEAN, M.** *Foreign language teaching and interculturality.* În: Диалог культур в эпоху глобальных рисков: матер.науч.конф., Минск, 17-18 мая, 2016, Ч 2/ науч.ред.совет: А.Данильченко, Минск, Изд.центр БГУ, 2016, р. 682-685. ISBN 978-985-553-347-5 (0.19 с.а.)
7. **TAULEAN, M.** *Developing communicative skills through teacher-student interaction in the EFL classroom.* În: Актуальные вопросы преподавания иностранного языка в высшей школе: сборник научных трудов. Вып.2 отв. ред. И. В. Воробьева, Чебоксары: Чуваш. гос. пед. ун-т, 2018, р. 22-25. УДК [378.016:81'243] (075.8). (0.18 с.а.)
8. **TAULEAN, M.** *Developing students' creative skills at the EFL lessons.* În: Актуальные вопросы преподавания иностранного языка в высшей школе: сборник научных трудов. Вып.2 отв. ред. И. В. Воробьева, Чебоксары: Чуваш. гос. пед. ун-т, 2018, р.26-29, УДК [378.016:81'243] (075.8). (0.18 с.а.)
9. **TAULEAN, M.** *On cultural identity and cultural diversity at EFL lessons.* În: Актуальные проблемы германистики, романистики и русистики: сборник тезисов докладов ежегодной международной конференции. Екатеринбург, 30-31 января 2015 г., Урал. гос. пед. ин-т., Екатеринбург, 2015, р.40-43. УДК 811.1/2 ББК Ш 140/159 (0.18 с.а.) // [http://journals.uspu.ru/attachments/article/1521/tezis\\_2015.pdf](http://journals.uspu.ru/attachments/article/1521/tezis_2015.pdf)
10. **TAULEAN, M.** *Межкультурное образование на английском языке в начальной школе.* În: Диалог культур в глобализирующемся мире: Материалы Всероссийской научно - практической конференции (с международным участием)/Под редакцией В.Э. Манаповой, О.С. Мутиевой, Махачкала: АЛЕФ, 2018, р.39-43. ББК 7127, УДК 008:351.858 (0.18 с.а.)
11. **TAULEAN, M.** *Язык медицины: проблемы перевода.* În: Дискурсивные практики современной межкультурной коммуникации: Материалы Респ. науч.- практ. семинара с междунар. участием «Дискурсивные практики современной межкультурной коммуникации» (16 дек. 2021 г.) и IV Респ. науч.-практ. семинара с междунар. участием «Актуальные проблемы перевода детской литературы» (28 сент. 2021 г.). – Горловка : Изд-во ГОУ ВПО «ГИИЯ», 2022, р105-109. УДК 81'42(04) ББК 81.055я43 Д48 (0.19 с.а.)
12. **TAULEAN, M.** *On the Ways of Using Drama Techniques for Developing Intercultural Competence.* În: IV International CEO (Communication, Economics, Organization & Social

Sciences), Congress, 20-23 mai 2022, ABSTRACT E-BOOK 20-22 May 2022 CEOSSC 2022 - India Editors: Mr. Luigi Pio Leonardo Cavaliere Dr. Ali Ahmad Dr. Ruhul Amin Sardar  
Published by: NCM Publishing House Publishing Date: 29.05.2022 ISBN: 978-605-73822-3-8

13. **ȚAULEAN, M.** *On types of reading as forms of independent work for university students.* În: Actual problems of the theory and practice of philological researches: materials of the XII international scientific conference on March 25–26, 2022. – Prague : Vědecko vydavatelské centrum «Sociosféra-CZ», 2022. – 39 p. – p.10-14 (0.20 c.a.) ISBN 978-80-7526-570-8

### **în lucrările conferințelor științifice naționale**

1. **ȚAULEAN, M.** *Invățarea limbilor străine în contextul educației interculturale.* În: Analele Științifice ale Universității Cooperatist-Comerciale din Moldova, Chișinău: UCCM, vol.5, 2010, p.171-174. ISBN 1857-1239 (0.18 c.a.)

2. **ȚAULEAN, M.** *Межкультурная коммуникация в учебной языковой аудитории.* În: Збірник наукових статей: До 200-ліття від дня народження Т.Г.Шевченка/ Державний Ун-т Алеку Руссо м. Бельці., Бельці: Presa universitară bălțeană, 2014 (Tipogr. Univ.de Stat Alecu Russo din Bălți), p. 145-147. ISBN 978-9975-50-140-8 (0.18 c.a.)

3. **ȚAULEAN, M.** *Un cuvânt pentru domnul profesor Vlad Pâslaru, de la Bălți.* În: Conștiința noastră pedagogică: Omagiu profesorului Vlad Pâslaru: 70 ani de la naștere. – Chișinău: Editura pentru Literatura și Arta, 2018, p. 102-105. ISBN 978-9975-3200-1-6 (0.21 c.a.) //

[http://catalog.bnrm.md/opac/bibliographic\\_view/913283;jsessionid=5176714605228E5A27C0EFDE5BB638DF](http://catalog.bnrm.md/opac/bibliographic_view/913283;jsessionid=5176714605228E5A27C0EFDE5BB638DF)

### **Comunicare în plen (peste hotare)**

1. **ȚAULEAN, M.** *The language of medicine: challenges in translation.* В VI Международной Научно-Практической Конференции «Актуальные вопросы преподавания иностранного языка в высшей школе» 17 мая 2022 г., г. Чебоксары

## Lucrări științifico-metodice și didactice

### Note de curs

1. **ȚAULEAN, M.**, Varzari, E., Mirca, D., Ceh, O., *Practicing English Tenses for Communication*. Iași: PIM, 2016, 120 p. ISBN 978-606-13-3374-5 (1.87 c.a.)
2. **ȚAULEAN, M.**, Varzari E., Alexanchin L., Calaraș A., *English for Pedagogy, Psychology and Social Assistance Students*. Bălți: Univ."A.Russo", SRL „Tipografia din Bălți”, 2008. 312 p. ISBN 978-0075-9865-9-5 (4.87 c.a.)

13.10.2022

**Conf. univ. dr. Micaela Țaulean**

AUTOR:

---

(semnătura)

Secretarul științific  
al Senatului/consiliului științific al instituției  
titlul științific, numele și prenumele

---

(semnătura)

Ștampila, data